

Пятьдесят третья очередная сессия

Пленарное заседание

Протокол шестого заседания

Центральные учреждения, Вена, среда, 16 сентября 2009 года, 15 час. 05 мин.

Председатель: г-жа РАСИ (Финляндия)

Затем: г-н ЭНХСАЙХАН ДЖАРГАЛСАЙХАН (Монголия)

Содержание

Пункт повестки дня ¹		Пункты
8	Общая дискуссия и ежегодный доклад за 2008 год (продолжение)	1–182
	Выступления делегатов:	
	Соединенного Королевства	1–20
	Турции	21–36
	Пакистана	37–45
	Сирии	46–57
	Иордании	58–65
	Шри-Ланки	66–84
	Ирландии	85–103

¹ GC(53)/24.

Содержание (продолжение)

Пункт повестки дня ¹		Пункты
	Аргентины	104–116
	Ливана	117–125
	Румынии	126–140
	Бельгии	141–159
	Литвы	160–172
	Таиланда	173–182

Сокращения, используемые в настоящем протоколе:

АБАКК	Бразильско-аргентинское агентство по учету и контролю ядерных материалов
АРАЗИЯ	Соглашение о сотрудничестве для арабских государств в Азии при проведении исследований, разработок и при подготовке кадров в связанных с ядерной наукой и технологией областях
АРКАЛ	Соглашение о сотрудничестве в целях содействия развитию ядерной науки и техники в Латинской Америке и Карибском бассейне
АСЕАН	Ассоциация государств Юго-Восточной Азии
АЯЭ/ОЭСР	Агентство по ядерной энергии Организации экономического сотрудничества и развития
Бангкокский договор	Договор о зоне, свободной от ядерного оружия, в Юго-Восточной Азии
ВОЗ	Всемирная организация здравоохранения
ДВЗЯИ	Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний
ДНЯО	Договор о нераспространении ядерного оружия
Договор СНВ-1	Договор между Союзом Советских Социалистических Республик и Соединенными Штатами Америки о сокращении и ограничении стратегических наступательных вооружений
ИНЕС	Международная шкала ядерных и радиологических событий
ИНИР	Комплексное рассмотрение ядерной инфраструктуры
ИНПРО	Международный проект по инновационным ядерным реакторам и топливным циклам
ИСИ	Информационная система по инцидентам
КНДР	Корейская Народно-Демократическая Республика
Конвенция о помощи	Конвенция о помощи в случае ядерной аварии или радиационной аварийной ситуации
Конвенция об оперативном оповещении	Конвенция об оперативном оповещении о ядерной аварии
Конференция по рассмотрению действия ДНЯО	Конференция участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора
КФЗЯМ	Конвенция о физической защите ядерного материала
МСН	метод стерильных насекомых

Сокращения, используемые в настоящем протоколе (продолжение):

НОУ	низкообогащенный уран
НРИ	неразрушающие испытания
ПДЛР	Программа действий по лечению рака
Пелиндабский договор	Договор о создании зоны, свободной от ядерного оружия, в Африке
ПМК	протокол о малых количествах
ПЭТ	позитронно-эмиссионная томография
РПС	рамочная программа для страны
РСС	Региональное соглашение о сотрудничестве при проведении исследований, разработок и при подготовке кадров в связанных с ядерной наукой и техникой областях (для Азии и Тихого океана)
ФТС	Фонд технического сотрудничества
CANDU	канадский дейтериево-урановый реактор
SESAME	Синхротронное излучение для экспериментальных наук и применений на Ближнем Востоке

8. Общая дискуссия и ежегодный доклад за 2008 год (продолжение) (GC(53)/7)

1. Г-н СМИТ (Соединенное Королевство) говорит, что Генеральная конференция 2009 года проводится в то время, когда ядерный вопрос занимает центральное место в крупномасштабных и взаимосвязанных проблемах глобального общества: глобальной безопасности, восстановлении нормального развития мировой экономики, изменении климата и энергетических потребностях, глобальной бедности и достижении Целей развития в новом тысячелетии. Руководствуясь убежденностью в этом, в изданном в июле директивном документе "Road to 2010" ("Дорога к 2010 году") Соединенное Королевство изложило свое видение того, как, по его мнению, международное сообщество может лучше всего в ближайшие годы решить эти связанные с ядерной областью вопросы и как лучше всего сконцентрировать международные усилия.

2. Агентству отводится важнейшая роль в международных усилиях, направленных на обеспечение безопасного, надежного и свободного от распространения ядерного будущего. Необходимо, чтобы оно продолжало и укрепляло свою работу в этой связи. Поэтому Соединенное Королевство приветствует живые и конструктивные дискуссии относительно будущего Агентства и роли, которую оно должно играть в 2020 году и в последующий период, состоявшийся в 2009 году в рамках неофициального и не ограниченного временем процесса.

3. Ядерная энергетика является апробированной низкоуглеродной технологией производства электроэнергии. Она доступна, надежна, безопасна и способна сделать энергоснабжение более диверсифицированным. Она является неотъемлемой частью любого глобального решения проблем изменения климата и энергетической безопасности. Его страна не стремится убедить другие страны развивать ядерную энергетiku – решение об этом является прерогативой независимых суверенных правительств. Однако она отмечает недавний пересмотр Агентством его прогнозов для ядерной энергетики в сторону повышения и твердо убеждена в том, что в предстоящие годы использование ядерной энергии существенно возрастет. Она намерена участвовать в этом новом этапе развития ядерной энергетики таким образом, чтобы максимально расширить возможности и свести к минимуму риски.

4. Одной из областей, в которых Соединенное Королевство стремится внести вклад, является вопрос о гарантированных поставках топлива. Частью этих усилий является предложение о гарантированных поставках ядерного топлива, представленное ею на прошлой неделе Совету управляющих. Оно облегчает доступ к ядерной энергии, избавляя страны от огромных затрат и необходимости решения технологических проблем при создании собственного ядерного топливного цикла и в то же время устраняя существующую обеспокоенность относительно надежности предоставления услуг, связанных с ядерным топливом. Как отметил Генеральный директор в своем вступительном слове на Совете управляющих на предыдущей неделе, предложение Соединенного Королевства полностью согласуется с правом на использование ядерной энергии в мирных целях, закрепленным в статье IV ДНЯО. Его страна остается открытой и будет приветствовать дальнейшие комментарии и рекомендации государств-членов по ее предложению, поскольку она продолжает формировать данную концепцию, превращая ее в эффективный механизм, готовый к реализации.

5. Поскольку сейчас всё новые государства рассматривают возможность осуществления ядерно-энергетической программы или стремятся расширить существующую программу, его страна убеждена, что настало время обеспечить совместную разработку государствами-поставщиками и государствами-заказчиками многосторонних подходов к ядерному топливному циклу, с тем чтобы предусмотреть привлекательные и надежные варианты, способствующие удовлетворению возросших потребностей в поставках ядерного топлива в долгосрочной перспективе.

6. Существует также ряд других предложений, которые Соединенное Королевство приветствует, поскольку государства-заказчики должны иметь возможность выбора в самом широком диапазоне недискриминационных вариантов с целью наиболее полного удовлетворения своих индивидуальных потребностей.

7. Агентство играет в этой связи ведущую роль, включающую функции объективного руководства, формирования стандартов и мониторинга. В этой связи он приветствует начало осуществления Агентством услуг ИНИР.

8. В 2008 году он сообщил Генеральной конференции о публикации его правительством Белой книги по ядерной энергии. В этом документе подтверждается, что Соединенное Королевство рассматривает ядерную энергетику в качестве неотъемлемой части своей структуры энергопроизводства, обеспечивающей более надежную и преуспевающую низкоуглеродную структуру энергетики в Великобритании. С целью предоставления компаниям возможности начать эксплуатацию новых атомных электростанций между 2017 и 2020 годами Соединенное Королевство предприняло в прошлом году активные шаги с целью установления и укрепления правильной основы политики и создания в стране правильных условий для инвестиций в новые атомные электростанции.

9. Что касается вопроса регулирования, то его правительство в настоящее время проводит общественные консультации по предложению о реструктуризации организационной основы национального ядерного регулирования. Идея заключается в том, чтобы создать новый специфический для данного сектора независимый регулирующий орган со своим собственным правлением преимущественно не исполнительного характера, имеющий четко определенные линии подотчетности центральному правительству. Он будет отвечать за функции безопасности, физической безопасности, гарантий и перевозок и будет обладать расширенной автономией. В основу будут положены существующие сильные стороны в области регулирования, с тем чтобы создать современную организацию, обладающую полномочиями, позволяющими справиться с вызовами меняющейся обстановки в ядерной сфере.

10. В свете потенциального возрождения ядерной энергетики во всем мире Соединенное Королевство стремится минимизировать риски распространения, которые могут явиться результатом расширения ядерной энергетики. В этой связи вопросом первостепенной важности является укрепление потенциала Агентства в области гарантий. Его страна настоятельно призывает не обладающие ядерным оружием государства, которые еще не сделали этого, заключить и ввести в силу соглашение о всеобъемлющих гарантиях и дополнительный протокол и, в надлежащих случаях, внести изменения в свой ПМК. Она поддерживает выраженное Генеральным директором на июньской сессии Совета мнение, что без дополнительного протокола Агентство не может надежно выполнять свою работу. Она не склонна недооценивать технические проблемы, которые может повлечь за собой для некоторых стран осуществление гарантий, и по-прежнему готова совместно с Агентством и другими государствами-членами поделиться с запрашивающими странами образцовой практикой и экспертными знаниями в области осуществления гарантий.

11. Во время третьей сессии Подготовительного комитета Конференции 2010 года по рассмотрению действия ДНЯО Агентство неоднократно призывало государств-членов и государств-участников ДНЯО отреагировать на необходимость улучшения его технического потенциала. Соединенное Королевство оказывает помощь гарантиям Агентства в рамках своей национальной программы поддержки гарантий с 1981 года. Оно энергично поддерживает модернизацию и улучшение программы и рекомендует Агентству более широко использовать предоставляемую им поддержку и его технические средства и экспертные знания, в том числе с целью улучшения подготовки штатных и новых инспекторов по гарантиям.

12. Кроме того, режим гарантий следует подвергать постоянному рассмотрению, с тем чтобы обеспечить его неизменную актуальность. Сохраняющаяся обеспокоенность по поводу несоблюдения и отсутствия сотрудничества со стороны некоторых государств указывает на то, что, возможно, пора начать международное обсуждение вопроса о том, какими дополнительными полномочиями по инспекциям следует наделить Агентство в будущем.

13. Из недавнего доклада Генерального директора по Ирану вновь становится ясно, что Иран вопреки резолюциям Совета Безопасности Организации Объединенных Наций продолжает свою связанную с обогащением деятельность. Иран с опозданием согласился предоставить Агентству доступ к тяжеловодному исследовательскому реактору в Эраке и улучшить мониторинг в Натанзе. Эти незначительные и запоздалые шаги только подчеркивают многочисленные области, в которых Иран не выполняет свои обязательства. Генеральный директор отметил, что Иран более года не сотрудничает с Агентством в разрешении остающихся невыясненными вопросов в отношении возможной военной составляющей ядерной программы.

14. Осуществление Ираном дополнительного протокола и выполнение его обязательств в соответствии с положениями измененного кода 3.1 его Дополнительных положений являются важнейшими шагами для установления уверенности в мирном характере его ядерной программы. Соединенное Королевство вновь призывает Иран без каких-либо оговорок выполнять свои обязательства по гарантиям и предоставить недостающую информацию о конструкции, запрошенную Агентством, в том числе относительно атомной электростанции, которая будет построена в Дарховине.

15. Его страна настоятельно призывает КНДР выполнять свои обязательства по ДНЯО, возобновить сотрудничество с Агентством, воздерживаться от дальнейших провокаций и возобновить диалог с международным сообществом. Действия, нарушающие резолюции Совета Безопасности и обязательства по ДНЯО, подрывают региональную безопасность и ведут к еще большей изоляции КНДР.

16. Для международного сообщества крайне важно обеспечить, чтобы террористические группы не приобретали и не использовали ядерные устройства. Угроза реальна, и именно поэтому международному сообществу следует признать физическую ядерную безопасность в качестве четвертого основополагающего направления деятельности в рамках глобальной системы ядерного нераспространения. В этой области Агентство также должно играть ключевую роль.

17. Помогая государствам-членам улучшить регулирующие инфраструктуры и пограничный контроль, укрепляя национальные потенциалы и снижая риск посредством обеспечения безопасности радиоактивных источников, программа по физической ядерной безопасности уже достигла значительных успехов. Вместе с тем в ходе миссий по анализу и оценке была выявлена необходимость дальнейших улучшений со стороны многих государств-членов.

18. Агентство призвано сыграть жизненно важную роль в деле согласования потребностей государств-членов в области физической ядерной безопасности с возможностями и экспертными знаниями других государств-членов, способствуя формированию между ними многосторонних связей в плане оказания помощи.

19. Опираясь на свою нынешнюю хорошую работу, Агентство располагает уникальной возможностью обеспечить, чтобы все государства-члены, имеющие делящийся материал, выполняли свою обязанность по обеспечению его полной безопасности. Как подчеркнуто в его документе "Road to 2010" ("Дорога к 2010 году"), Соединенное Королевство хотело бы видеть укрепление в более длительной перспективе роли Агентства по обеспечению соблюдения руководящих принципов Агентства в области физической безопасности, выходящих за рамки современных добровольных мер.

20. Его страна приветствует согласие, достигнутое в отношении расширения программы по физической ядерной безопасности на основе Плана по физической ядерной безопасности на 2010-2013 годы, который является прочной основой для укрепления сотрудничества с другими странами по этим вопросам. С целью подчеркнуть поддержку этой программы она внесла в 2009 году в Фонд физической ядерной безопасности еще 4 млн. фунтов стерлингов.

21. Г-н ЭРТАЙ (Турция) говорит, что Генеральная конференция приняла важную повестку дня, отражающую растущую актуальность Агентства в сложной глобальной ситуации в области безопасности. С момента своего создания Агентство добилось больших успехов в области международного сотрудничества в ядерной сфере и внесло большой вклад в поддержание международного мира и безопасности, а также в достижение Целей развития в новом тысячелетии. Сегодня, когда международное сообщество сталкивается с разнообразными вызовами в плане будущего разоружения, нераспространения и использования ядерной энергии в мирных целях, роль Агентства в деле максимального увеличения вклада ядерных технологий в благосостояние людей при одновременном сведении к минимуму рисков распространения становится более значительной, чем когда-либо.

22. Турция полностью поддерживает ДНЯО и его три основополагающих направления деятельности – ядерное разоружение, нераспространение и содействие мирному использованию ядерной энергии, каждое из которых имеет равную важность. Она выступает за глобальное разоружение и поддерживает международный контроль над вооружениями, нераспространение и усилия по разоружению. Она является участницей всех международных договорно-правовых документов по нераспространению и режимов экспортного контроля и полностью поддерживает их осуществление.

23. Система гарантий Агентства является неотъемлемой частью режима ядерного нераспространения. Универсальное принятие и осуществление соглашений о всеобъемлющих гарантиях и дополнительных протоколов является предпосылкой для действенной и надежной системы гарантий. Поэтому Турция поддерживает универсализацию дополнительного протокола в качестве современного стандарта проверки. Она придает большое значение действенности системы гарантий Агентства и высоко оценивает тщательность, с которой Секретариат осуществляет деятельность по проверке в соответствии со своим мандатом.

24. Его делегация с удовлетворением отмечает, что Агентство продолжает осуществлять проверку непереклочения заявленного ядерного материала в Иране. Однако она также отмечает, что Агентство все еще не имеет возможности обеспечить надежную уверенность в отсутствии в этой стране незаявленных ядерных материала и деятельности.

25. Важно, чтобы нерешенные вопросы по поводу ядерной программы Ирана рассматривались конструктивным и транспарентным образом и чтобы по ним без дальнейших промедлений сделан однозначный вывод. Как сосед Ирана, Турция готова внести вклад в разрешение продолжающегося кризиса доверия между Ираном и международным сообществом на основе мирных и дипломатических средств.

26. Что касается осуществления гарантий в связи с ДНЯО в Сирии, то, по мнению его страны, важно, чтобы все стороны демонстрировали полную транспарентность с целью оказания Агентству помощи в завершении его деятельности по проверке без дальнейших осложнений. Турция полагает, что постоянное участие Сирии и контакты с ней помогут Агентству устранить неясности и решить данный вопрос.

27. По мнению Турции, вызывают сожаление предпринятые КНДР в течение 2009 года действия, являющиеся прямым нарушением соответствующих резолюций Совета Безопасности Организации Объединенных Наций. Проведенные этой страной запуски ракет и испытания ядерного оружия подрывают взаимное доверие, безопасность и стабильность в регионе и за его пределами. Его страна особенно обеспокоена решением КНДР прекратить все сотрудничество с Агентством в ущерб применению гарантий в этой стране. Она продолжает поддерживать шестисторонние переговоры, нацеленные на полное, необратимое и поддающееся проверке приведение в нерабочее состояние и демонтаж программы создания ядерного оружия КНДР и связанных установок в КНДР, и она рекомендует КНДР немедленно вернуться к переговорам.

28. Его страна высоко оценивает создание в тех случаях, когда это представляется возможным, зон, свободных от ядерного оружия, и зон, свободных от оружия массового уничтожения. Она, в частности, поддерживает создание на Ближнем Востоке поддающейся эффективной проверке зоны, свободной от такого оружия и от средств его доставки, и поддерживает все усилия, направленные на достижение общего регионального понимания в этих целях с участием всех заинтересованных сторон.

29. В последнее время новой проблемой, которую следует серьезно учитывать в усилиях по нераспространению, стал ядерный терроризм. Турция решительно поддерживает все соответствующие меры, нацеленные на предотвращение доступа террористов к ядерному материалу и другим компонентам ядерного оружия. Она является твердым сторонником международных усилий, направленных на борьбу с терроризмом во всех его формах, включая злоумышленные акты, связанные с ядерными и радиоактивными материалами. Поэтому она поддерживает сотрудничество между Агентством и Советом Безопасности в соответствии с резолюцией Совета Безопасности 1540 (2004) и совместную деятельность Агентства и государств-членов, направленную на решение вопроса незаконного ядерного оборота. Она рекомендует другим государствам-членам присоединиться к базе данных Агентства по незаконному обороту.

30. Турция по-прежнему решительно привержена концепции обеспечения безопасного, надежного и мирного использования ядерной науки и технологий. Она поддерживает усилия Агентства по содействию достижению и поддержанию высокого уровня ядерной безопасности во всем мире и рекомендует Секретариату и далее укреплять свои усилия в областях ядерной безопасности, радиационной безопасности, безопасности перевозки и безопасности отходов в регионах, более всего нуждающихся в улучшениях. Она приветствует пересмотренную Серию норм безопасности МАГАТЭ как главный источник информации при составлении или рассмотрении государствами-членами национальных регулирующих положений по ядерной безопасности. Она продолжит оказывать поддержку работе четырех комитетов по безопасности на основе обмена экспертными знаниями и образцовой практикой.

31. Генеральный директор информировал Совет управляющих о том, что прогнозы Агентства в отношении развития генерирующих мощностей ядерной энергетики в среднесрочной перспективе пересмотрены в сторону увеличения. Турции известно, что число государств-членов, рассматривающих вопрос об осуществлении новых ядерно-энергетических программ или уже приступивших к их осуществлению, растет, что обусловило соответствующее повышение спроса на помощь, оказываемую Агентством. Он выражает Агентству признательность его страны за важную роль, которую оно играет в предоставлении государствам-членам руководящих материалов относительно первоначальной организации ядерно-энергетической программы, и за его готовность поддерживать развитие инфраструктуры ядерной энергетики.

32. С учетом быстрого развития экономики Турции, ее сильная зависимость от ресурсов органического топлива, предоставляемых внешними поставщиками, создает большие проблемы для ее энергетической безопасности. Согласно недавним оценкам, для удовлетворения растущего спроса на энергию к 2030 году потребуются ввести дополнительно 100 000 МВт (эл.) установленной мощности электростанций. С целью удовлетворения этих потребностей Турция изучает возможные способы диверсификации своих энергетических ресурсов как по типу, так и по происхождению.

33. В настоящее время в Турции нет атомных электростанций, которые эксплуатируются, сооружаются или снимаются с эксплуатации, но страна рассматривает интеграцию ядерной энергии в свою структуру энергоснабжения в качестве жизнеспособного варианта удовлетворения энергетических потребностей в среднесрочном и долгосрочном плане. Завершается подготовка к строительству атомной электростанции мощностью 5000 МВт (эл.) с вводом в эксплуатацию в 2020 году. Кроме того, проводятся детальные исследования площадки для второй станции мощностью 10 000 МВт (эл.).

34. Турция внимательно следит за продолжающимися дебатами по многосторонним подходам к гарантированным поставкам ядерного топлива. Предложенные механизмы вызывают ряд вопросов в отношении их технических, политических, юридических и экономических последствий, которые необходимо тщательно обсудить. Его страна готова рассмотреть недискриминационные подходы, которые обеспечат бесперебойные поставки таким образом, чтобы не ослаблялся существующий топливный рынок, на основе объективных критериев и без ущемления законных прав государств на развитие собственного мирного ядерного потенциала в соответствии с ДНЯО. С точки зрения Турции, такие механизмы должны обеспечивать полную уверенность государств-членов в том, что они смогут получать ядерное топливо на прогнозируемой, стабильной и экономически эффективной основе в течение продолжительного периода без неоправданного вмешательства.

35. Для большинства государств-членов, не имеющих ядерных энергетических реакторов, техническое сотрудничество в области применения ядерных методов в сельском хозяйстве, здравоохранении, промышленности, экологии, гидрологии или биологических и физических исследованиях является главным преимуществом их членства в МАГАТЭ. Работа МАГАТЭ по оказанию развивающимся странам помощи в применении ядерных методов является важной не только в связи с тем, что она вносит непосредственный вклад в обеспечение благосостояния человечества, но и потому, что она способствует широкой поддержке самого Агентства и его более широких обязанностей в областях, связанных с энергией, безопасностью, физической безопасностью и нераспространением.

36. Он вновь подтверждает решительную поддержку его страной программы технического сотрудничества Агентства, о чем свидетельствует неизменная своевременная выплата ее взносов в ФТС в полном объеме. В дополнение к ее регулярным платежам в ФТС Турция также будет полностью оплачивать расходы по осуществлению ее национальных проектов в течение нынешнего цикла технического сотрудничества.

37. Г-н ПАРВЕЗ (Пакистан) говорит, что уникальная роль Агентства в качестве мирового координационного центра, содействующего использованию ядерной энергии в мирных целях, приобретает все большее значение ввиду быстро растущего глобального энергетического спроса, нехватки запасов органического топлива и экологических проблем. После более чем двадцати лет хорошей и безопасной работы атомных электростанций отмечается возрождение интереса к ядерной энергетике. Агентство призвано играть руководящую роль в содействии обеспечению равноправного доступа к ядерным технологиям, материалам и оборудованию.

38. В целях обеспечения реализации права каждого государства на использование ядерной энергии в мирных целях, включая производство электроэнергии на АЭС, необходимо разработать универсальные и недискриминационные критерии для международного сотрудничества. В этом процессе принципы должны быть поставлены выше восприятий. Устав Агентства базируется на концепции, согласно которой применение гарантий и мер по обеспечению безопасности является сопутствующей функцией в деле содействия развитию и передачи ядерных технологий в мирных целях. Поэтому следует поддерживать баланс между деятельностью Агентства по содействию развитию и его работой по проверке и обеспечению физической ядерной безопасности. В последнее время проверка и обеспечение физической ядерной безопасности стали предметом повышенного внимания Агентства и его директивных органов. Следует предпринять усилия с целью обеспечить, чтобы такая тенденция не препятствовала выполнению основной уставной функции Агентства по содействию использованию ядерной энергии в мирных целях, особенно в то время, когда многие развивающиеся страны интересуются развитием ядерно-энергетических программ и обращаются к Агентству в этой связи.

39. Программа Агентства по техническому сотрудничеству – это наилучший инструмент, посредством которого Агентство выполняет свою функцию по содействию развитию и который принес ощутимую пользу развивающимся государствам-членам. Пакистан, со своей стороны, получил большую пользу от технического сотрудничества с Агентством, причем не только в области ядерной энергетике, но также и в таких областях, как сельское хозяйство, гидрология, медицина и промышленность. Он высоко оценивает усилия Агентства, направленные на повышение качества деятельности по техническому сотрудничеству и обеспечение ее совместимости с меняющимися потребностями и требованиями государств-членов, несмотря на ограничения в отношении ресурсов. Деятельность по техническому сотрудничеству должна быть еще более укреплена путем предоставления достаточных ресурсов. Пакистан будет по-прежнему вносить вклад в эту программу путем обмена опытом, предоставления мест для обучения и услуг экспертов.

40. Его страна уже давно решительно выступает за использование ядерных технологий для достижения прогресса и процветания. Она была одной из первых развивающихся стран, рассмотревших возможность использования ядерной энергии, причем ее первая атомная электростанция, которая была подключена к энергосети в 1972 году, все еще работает, и в стране удовлетворяются все требования в отношении начальной стадии топливного цикла. Он благодарит Агентство за его поддержку в оценке проектной и эксплуатационной безопасности второй атомной электростанции его страны, которая была введена в эксплуатацию в 2000 году с использованием помощи, предоставленной Китаем. Ближится к завершению третья станция Пакистана, и при развитии своей ядерно-энергетической программы страна рассчитывает на помощь Агентства и развитого мира, с тем чтобы этот чистый источник электроэнергии мог эксплуатироваться в его стране, испытывающей нехватку энергии.

41. Кроме того, его страна разработала программы по применению ионизирующих излучений и радиоизотопов в областях сельского хозяйства и медицины. В настоящее время в стране имеется 13 центров ядерной медицины, ежегодно оказывающих диагностические и терапевтические услуги приблизительно полумиллиону человек. Ведется строительство еще пяти центров.

42. С самого начала своей программы развития атомной энергии Пакистан признавал важность обеспечения безопасности и физической безопасности. Его страна всегда стремилась применять существующие международные нормы и методы практической деятельности, и ее национальные регулирующие положения базируются на нормах безопасности Агентства. Руководящие документы Агентства по физической защите установок и материала и по безопасности и сохранности радиоактивных источников используются в качестве основы для инспекций и контроля за соблюдением требований.

43. Пакистан выполняет свои обязательства в соответствии с Конвенцией о ядерной безопасности, КФЗЯМ и Конвенцией об оперативном оповещении и Конвенцией о помощи. Он также активно участвует в программах Агентства по ядерной безопасности и физической ядерной безопасности и вносит вклад в работу базы данных Агентства о незаконном обороте, ИНЕС и ИСИ.

44. Его страна привержена делу ядерного нераспространения и пользуется хорошей репутацией в отношении гарантий. Она постоянно улучшает контроль над экспортом товаров, технологий и оборудования и полагает, что глобальный режим нераспространения необходимо укреплять на основе моральных, политических и международных обязательств.

45. В заключение его страна выражает признательность за ценную помощь, оказываемую Агентством в областях ядерных технологий, безопасности и физической безопасности. Она настоятельно призывает Агентство оказывать помощь строительству атомных электростанций в государствах-членах на недискриминационной основе с целью содействия всеобщему экономическому росту.

46. Г-н ОТМАН (Сирийская Арабская Республика) благодарит государства-члены, которые выразили поддержку и понимание позиции Сирии. Вместе с тем вызывают сожаление комментарии некоторых государств по поводу покушения Израиля на территориальный суверенитет Сирии в сентябре 2007 года и разрушения сооружавшейся военной установки, которая никоим образом не была связана с ядерной деятельностью. Поведение Израиля являлось нарушением международного права. Несмотря на возмущение Сирии отказом международного сообщества предпринять какие-либо серьезные практические шаги, с тем чтобы получить объяснения от Израиля и возбудить против него судебный иск согласно Уставу Организации Объединенных Наций и соответствующим резолюциям, она удовлетворила все требования Агентства, разрешив группе посетить площадку разрушенного здания, свободно перемещаться и производить отбор проб окружающей среды на этой площадке и окружающих ее территориях. Сирия также предоставила Агентству информацию и ответы на все его вопросы. Она продолжит сотрудничество с ним по всем вопросам, имеющим отношение к ее обязательствам согласно Уставу и ее соглашению о гарантиях. Вместе с тем, тот факт, что у Сирии все еще запрашивают информацию и документацию, в то время как тому, кто на нее нападал, вопросы никогда не задавались, поощряет последнего предпринимать дальнейшие нападения.

47. Сирия осуждает то, каким образом на предыдущей сессии Генеральной конференции рассматривался пункт повестки дня о применении гарантий Агентства на Ближнем Востоке. Принятие поправок, предложенных делегацией Израиля, единственным государством в регионе, которое не присоединилось к ДНЯО, и отклонение поправок, предложенных арабскими государствами, подрывает дух консенсуса и посылает народам Ближнего Востока негативный сигнал в связи с продолжающимся применением двойных стандартов в рамках Организации Объединенных Наций.

48. Израиль недавно вел беспощадную войну против незащищенных женщин и детей в секторе Газа, используя запрещенное на международном уровне оружие и не обращая внимания на международные призывы остановить военные действия. Его война привела к панике, непоправимым увечьям, серьезным психическим травмам, разрушениям и перемещениям, и он нарушил все международные соглашения, касающиеся военных действий против гражданских лиц. Такое поведение подчеркивает насущную необходимость избавления Ближнего Востока от ядерного оружия. Он напоминает международному сообществу о резолюциях, призывающих к созданию на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия, и о серьезной попытке Сирии достигнуть этой цели, когда в качестве члена Совета Безопасности Организации Объединенных Наций в 2003 году она представила от имени арабских государств проект резолюции о создании такой зоны. Однако он не был одобрен государствами, поддерживающими Израиль.

49. Противодействие Израиля попыткам создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия, базируется на доводе о том, что сначала должен быть достигнут мир. Этот подход попросту демонстрирует, что Израилю не хватает политической воли для установления мира и что он полон решимости сохранять свою военную гегемонию в данном регионе. Ряд сменявших друг друга израильских правительств оказался не в состоянии предпринять какие-либо положительные шаги в ответ на международные мирные инициативы. Вместо этого они настойчиво продолжали свою агрессивную политику оккупации арабских территорий, строительства поселений и иудаизации Иерусалима.

50. В 2009 году вступили в силу Пелиндабский договор и Договор о зоне, свободной от ядерного оружия, в Центральной Азии. Таким образом, Южное полушарие является теперь зоной, свободной от ядерного оружия, что способствует укреплению режима ДНЯО. Крупные державы несут особую ответственность за удвоение их усилий по созданию на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия; в противном случае упадет доверие к усилиям, предпринимаемым в Африке.

51. В течение целого ряда лет на каждой сессии Генеральной конференции группа арабских государств предлагала пункт повестки дня о ядерном потенциале Израиля, и на всех крупных международных мероприятиях она стремится привлечь внимание к опасности для регионального и международного мира, безопасности и стабильности, создаваемой тем фактом, что Израиль обладает ядерным оружием. Нежелание некоторых государств-членов обсуждать данный вопрос подталкивает Израиль к продолжению развития своего ядерного арсенала в отсутствие какого-либо рода международного контроля. Его страна призывает международное сообщество уделить данному пункту повестки дня внимание, которого он заслуживает, и оказать давление на Израиль, с тем чтобы он присоединился к ДНЯО и поставил все свои ядерные установки под гарантии Агентства в качестве первого шага на пути к созданию на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия.

52. Вследствие предложения Секретариата о существенном увеличении Агентство столкнулось с большими трудностями при принятии программы и бюджета на будущий год. Согласие директивных органов на отход от нулевого реального роста регулярного бюджета, в частности с целью покрытия расходов на основную программу 3, требует процесса обдумывания приоритетов и того, в какой степени они соответствуют трем основополагающим направлениям деятельности согласно Уставу Агентства. Он настоятельно призывает Секретариат придерживаться политики рационализации при решении вопросов, не являющихся частью основного мандата Агентства, и уделять необходимое внимание вопросам, непосредственно связанным с программой технического сотрудничества.

53. Процесс подготовки документа по стратегии, содержащего видение будущего Агентства, оказался трудным по ряду причин, главными среди которых были расхождение мнений в отношении приоритетов Агентства, огромное давление, оказываемое на Агентство с целью финансирования программ, непосредственно не связанных с его мандатом, ограниченность ресурсов, имеющихся в рамках регулярного бюджета, и проблемы, связанные с нынешним глобальным экономическим кризисом. Государства-члены несут перед будущими поколениями ответственность за обеспечение для Агентства благоприятного будущего на основе трех основополагающих направлений деятельности согласно его Уставу. Одной из их первоочередных обязанностей является разработка соответствующих мер финансирования, позволяющих Агентству выполнять свой мандат сбалансированным образом.

54. Развивающиеся страны сталкиваются со многими препятствиями при осуществлении своих национальных программ технического сотрудничества. Весьма важно обеспечивать успешное осуществление программы технического сотрудничества Агентства, и необходимо, чтобы страны, обладающие необходимой технологией, предоставляли организации средства, в которых она нуждается. Политический запрет на экспорт научного оборудования в строго гуманитарных целях препятствует осуществлению народами их права в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций на получение пользы от научного-технического прогресса.

55. Сирия по-прежнему поддерживает программу технического сотрудничества на региональном и национальном уровне. В начале 2009 года она была принимающей стороной регионального совещания Совета представителей АРАЗИЯ. На этом совещании были выработаны рекомендации, нацеленные на осуществление региональных проектов под надзором Агентства. Он благодарит сотрудников Секретариата, помогавших обеспечить их успешное осуществление.

56. Сирия выражает Агентству признательность за организацию им семинаров, семинаров-практикумов и технических совещаний в 2008 году, рассылку вопросников и за публикации, выпущенные в Сирии изданий по ядерной энергии и содержащие полезные руководящие материалы для стран, рассматривающих ядерный энергетический вариант. Проекты в рамках программы технического сотрудничества в этой области предоставляют новые доказательства необходимости уделения этой программе такого же внимания, как и остальным программам Агентства.

57. После тщательного изучения спроса на энергию и ее доступности Комиссия по атомной энергии и министерство электроэнергетики Сирии в сотрудничестве с Агентством начали осуществление проекта по производству электроэнергии на АЭС. В течение двухгодичного периода 2008-2009 годов Сирия открыла в Дамасском университете факультет ядерной техники. На протяжении предыдущих десяти лет Агентство оказывало поддержку программе передовых исследований по радиационной защите и безопасности радиоактивных источников, осуществлявшейся совместно Агентством, Комиссией по атомной энергии и Дамасским университетом. За этот период высшее образование получили более 200 студентов из ряда арабских стран. Он сердечно благодарит Секретариат Агентства и рекомендует арабским государствам направлять студентов для прохождения курса обучения. В начале 2010 года в Дамаске начнутся 33-недельные региональные курсы на арабском языке.

58. Г-н ТУКАН (Иордания) говорит, что ввиду ограниченности источников энергии в Иордании ядерная энергия сегодня воспринимается как наилучший доступный вариант удовлетворения будущего спроса на электроэнергию в стране. Иордания в настоящее время полагается на нефтепродукты, и резкое увеличение расходов на импорт привело к торговому дефициту. Поскольку ядерная энергетика является устойчивым и экологически щадящим

источником энергии, особенно с точки зрения изменения климата, она была выбрана в качестве стратегического энергетического варианта Иордании на будущее. Это также наиболее эффективный способ достижения цели построения сильной экономики, основанной на устойчивом энергоснабжении и водоснабжении.

59. Природные источники урана в Иордании являются ключевым компонентом ядерной программы страны, позволяя ей добиться самостоятельности в области производства электроэнергии. Существуют также планы строительства ядерных реакторов с целью удовлетворения в стране спроса на электроэнергию и на дешевую энергию для опреснения морской воды. Иорданская Комиссия по атомной энергии составляет планы разработки урановых месторождений в стране и подписала соглашения с тремя международными компаниями, занимающимися геологоразведкой. Она также начала развивать партнерские связи с международными компаниями с целью проведения геологических, физических и химических исследований. Другие исследования посвящены созданию ядерных реакторов, соответствующих международным нормам ядерной безопасности и физической ядерной безопасности, причем было начато осуществление программы подготовки кадров иорданских специалистов в области ядерной науки и техники. Иорданский научно-технологический университет теперь предлагает курс ядерной техники, и начата подготовка к строительству в университете ядерного исследовательского и учебного реактора.

60. Иордания подписала соглашения о сотрудничестве в ядерной области с рядом стран, имеющих развитые ядерно-энергетические программы, таких как Франция, Канада, Китай, Республика Корея, Российская Федерация и Соединенное Королевство, с тем чтобы воспользоваться имеющимися у них экспертными знаниями. До конца 2009 года она подпишет дополнительные соглашения с Аргентиной и Испанией, причем ведутся переговоры и с другими странами, в том числе с Японией и Соединенными Штатами.

61. В рамках программы технического сотрудничества Агентства в Иордании был осуществлен ряд национальных, региональных и межрегиональных проектов, в частности проект по извлечению урана, для которого Агентство предоставило установку по получению желтого кека из фосфорной кислоты. Приняты меры по осуществлению еще двух проектов - одного по извлечению урана, а другого по разведке месторождений урана. Другая важная деятельность связана с технико-экономическим обоснованием для ядерной энергетики и станции по опреснению воды и проектом по синхротронному излучению (SESAME).

62. Иордания высоко ценит техническую поддержку Агентства, в частности, недавнюю миссию ИНИР в страну. Она также недавно закончила свою РПС.

63. Он настоятельно призывает Агентство уделять особое внимание потребностям стран, рассматривающих возможность использования ядерной энергии в мирных целях и стремящихся активизировать региональное сотрудничество с тем, чтобы воспользоваться возможностями инвестиций в инфраструктуру, имеющую отношение к ядерно-энергетическим проектам, требованиям ядерной безопасности и физической ядерной безопасности и развитию кадровых ресурсов.

64. Иордания приветствует предложения государств-членов и Генерального директора относительно гарантированных поставок ядерного топлива. Она обращает внимание на необходимость глубокого изучения юридических аспектов и последствий этих предложений и их политических и технических измерений. Гарантированные поставки ядерного топлива должны являться частью комплексной программы помощи развивающимся странам в построении устойчивой гражданской ядерной программы. Иордания приняла решение о расширении своего диапазона вариантов, включив в него закупку на мировых рынках услуг, связанных с ядерным топливом, без ущерба для своего права на развитие исследований,

производства и использования ядерной энергии в мирных целях в соответствии со статьей IV ДНЯО. Она настоятельно призывает всех участников этого договора способствовать обмену материалами, оборудованием и научной-технической информацией, связанными с мирными применениями ядерной энергии.

65. Его страна придает большое значение режиму гарантий, который играет главную роль в содействии ядерному разоружению и гарантиях нераспространения ядерного оружия. Поэтому она подписала соглашение о гарантиях и дополнительный протокол. Ей хорошо известно об опасности, создаваемой оружием массового уничтожения для международного мира и безопасности и, в частности, для стабильности на Ближнем Востоке, который до сих пор страдает от последствий невыполнения резолюций, касающихся ядерного разоружения. Иордания подчеркивает необходимость того, чтобы Израиль присоединился к ДНЯО и поставил все свои ядерные объекты под гарантии МАГАТЭ, что позволило бы достичь всеобщего присоединения к ДНЯО в регионе и заложить основу для создания зоны, свободной ядерного оружия. Такой шаг побудит страны региона сосредоточиться на экономическом и социальном развитии, а не на выделении ресурсов на гонку вооружений. В этом контексте он приветствует проводимые обсуждения по существу вопросов, касающихся предложений о превращении Ближнего Востока в зону, свободную от оружия массового уничтожения.

66. Г-н ДЖАФИР (Шри-Ланка) говорит, что его страна придает большое значение мандату и функциям Агентства в области мирного использования и применения ядерной энергии и технологии на благо экономического и социального развития и по-прежнему полностью выполняет свои обязательства и обязанности по отношению к этой организации.

67. За пятьдесят лет существования Агентства потребности стран, стремящихся воспользоваться выгодами мирного использования и применения ядерной энергии, увеличились, что делает еще более важной роль организации. При удовлетворении этих потребностей Агентство должно оставаться сбалансированным, беспристрастным и неполитизированным, с тем чтобы обеспечивать глобальный мир, безопасность и устойчивое развитие. Успехи Агентства в этой связи общепризнанны, и его страна надеется, что существующая обстановка будет и в дальнейшем помогать ему эффективно выполнять свою работу и мандат.

68. В последние годы Агентство сталкивается с новыми вызовами. Истощение невозобновляемых источников энергии, эскалация цен на органическое топливо и растущие проблемы изменения климата привели к возобновлению интереса стран к ядерной энергии как способу удовлетворения потребностей национального развития и производства электроэнергии. Поэтому приобрела важность роль Агентства в деле обеспечения ядерной безопасности, физической безопасности и проверки.

69. Шри-Ланка проводит оценку возможности включения ядерной энергетики в свой энергетический баланс. Она включила в свою РПС на 2009–2013 годы, которая в настоящее время разрабатывается и будет готова к подписанию в 2009 году, специальный раздел по ядерной энергии.

70. Терроризм остается большой угрозой человечеству, и с этой угрозой его страна сталкивается в течение почти трех десятилетий. Однако она смогла преодолеть эту опасность и теперь смотрит в будущее с новой надеждой и энтузиазмом. Она ускорила работы по восстановлению и развитию в пострадавших районах и начала политический процесс с целью решения вопросов демократическим путем.

71. Шри-Ланка полностью поддерживает глобальные меры по противодействию терроризму и была в центре многосторонних усилий в качестве Председателя Специального комитета Организации Объединенных Наций по уничтожению терроризма. Она оказала помощь в обсуждении нескольких текстов, что привело к принятию трех договоров: Международной конвенции о борьбе с бомбовым терроризмом, Международной конвенции о борьбе с финансированием терроризма и Международной конвенции о борьбе с актами ядерного терроризма.

72. Мир стоит перед серьезной угрозой попадания ядерного оружия и радиоактивных материалов в руки террористов. Поэтому жизненно важно, чтобы страны сохраняли бдительность и обеспечивали безопасность, сохранность и учет ядерных материалов и источников.

73. Недавние проблемы заставили Шри-Ланку заняться решением вопросов, связанных с физической ядерной безопасностью. В сотрудничестве с выдвинутой Соединенными Штатами инициативой "Мегапорты" она смогла повысить безопасность и сохранность радиоактивных источников и обеспечить мониторинг международного перемещения ядерных материалов через порты в Шри-Ланке.

74. Всеобщее и полное разоружение является заявленной целью Организации Объединенных Наций и международного сообщества в течение многих десятилетий, но пока что эта цель остается недостижимой. В качестве одного из членов-учредителей Движения неприсоединения и одной из стран, первоначально подписавших ДНЯО, Шри-Ланка всегда считала, что ядерное разоружение и ядерное нераспространение взаимосвязаны и не могут быть достигнуты независимо и в изоляции. Однако юридические и политические обязательства, взятые странами, не должны ущемлять их суверенного и неотъемлемого права на развитие, исследование, производство и использование ядерной энергии в мирных целях, как закреплено в соответствующих положениях ДНЯО.

75. Его страна приветствует недавние призывы лидеров о реализации обязательств государств, обладающих ядерным оружием, стремиться к разоружению, а также к нераспространению. Она надеется, что такая стимулирующая атмосфера придаст данному вопросу новую энергию и значение.

76. В течение предшествующих пяти десятилетий возросло использование ядерных применений для решения проблем, с которыми сталкиваются развивающиеся страны, таких как болезни, голод и нехватка питьевой воды. Шри-Ланка отдает высокий приоритет развитию ядерных технологий и их потенциала с целью содействия социально-экономическому прогрессу развивающихся стран.

77. В области ядерных применений Агентство играло неоценимую роль. Шри-Ланка решительно поддерживает мнения Группы 77 и Китая относительно дальнейшего укрепления деятельности по техническому сотрудничеству Агентства. Эти жизненно важные аспекты мандата Агентства не следует упускать из вида или ослаблять.

78. Программа технического сотрудничества Агентства помогла Шри-Ланке развить ее потенциал в таких секторах, как промышленность, сельское хозяйство, здоровье человека, питание и радиационная защита. За последние несколько лет страна получила техническую помощь в таких важных областях деятельности, как использование радиоизотопных молекулярных методов для диагностики и контроля основных инфекционных болезней, включая устойчивые к лекарственным средствам малярию и туберкулез. В рамках этих проектов были достигнуты положительные результаты, и они принесли пользу для развития страны. Существует спрос на поддержку в областях радиационной терапии, диагностики,

медицинской физики и питания, и следует обеспечить необходимое финансирование, с тем чтобы способствовать осуществлению деятельности по техническому сотрудничеству в этих областях.

79. Агентство также предоставляет помощь в области сельского хозяйства, например, в разработке высокопродуктивных сортов бобов и семян и засухоустойчивых и высокопродуктивных сортов специй, и в использовании радиоизотопных методов в животноводстве.

80. Обеспечение продовольственной и безопасности питания стало одним из приоритетных требований Шри-Ланки в области улучшения жизненного уровня ее населения. Помощь Агентства в этом секторе эффективно дополняет правительственные инициативы, и благодаря новой инициативе правительства в области продовольствия Шри-Ланка даже смогла выдержать серьезное воздействие недавнего продовольственного кризиса.

81. С 1976 года Шри-Ланка является активным членом РСС. В рамках программы РСС она признает важность неразрушающих методов испытания для повышения безопасности и производительности в промышленности. Департамент национального планирования Шри-Ланки рекомендовал создать национальный центр неразрушающих испытаний. При поддержке Агентства в стране развит потенциал в области инспекций методом НРИ и соответствующей подготовки кадров, и предложенный центр будет заниматься такой работой в расширенных масштабах. Шри-Ланка намерена обратиться в этой связи к Агентству за поддержкой в форме подготовки кадров, оборудования и услуг экспертов.

82. Его страна обеспокоена выводами ВОЗ относительно роста заболеваемости раком в развивающихся странах и угрозой, которую это явление создает для ее социально-экономического развития. В этой связи она одобряет программу ПДЛР Агентства, являющуюся яркой демонстрацией мирного использования атома. Шри-Ланке оказана честь быть принимающей стороной одного из шести модельных демонстрационных проектов ПДЛР. Программа ПДЛР дополняет политику Шри-Ланки в области здравоохранения, направленную на предотвращение, контроль злокачественных болезней и борьбу с ними.

83. Шри-Ланка принимала участие в *Международной конференции на уровне министров "Ядерная энергия в XXI веке"*, организованной Агентством в Китае в апреле 2009 года. Он благодарит правительство Китайской Народной Республики за выполнение функций принимающей стороны конференции, на которой был рассмотрен ряд вопросов, связанных с ценами на топливо, проблемами вредных выбросов, проблемами климата, спросом на энергию и использованием ядерной энергии для производства электроэнергии.

84. И наконец, его страна сотрудничала с Агентством в осуществлении проекта по развитию кадровых ресурсов в поддержку ядерных технологий, способствовавшего национальному развитию в области ядерных технологий и обеспечившего предоставление помощи в развитии кадровых ресурсов в национальных учреждениях. Она надеется на продолжение сотрудничества с Агентством в осуществлении подобных проектов.

85. Г-н КОГАН (Ирландия) высоко оценивает жизненно важную роль Агентства в сфере содействия развитию безопасных, надежных и мирных ядерных технологий. В течение ряда лет его страна была членом редакционной группы, подготавливавшей резолюции, связанные с перевозкой ядерных материалов и физической безопасностью и безопасностью ядерной энергетики.

86. Сегодня миссия Агентства так же важна, как в период ее установления. Его страна приветствует продолжающиеся дебаты по вопросу о будущем Агентства, начавшиеся после публикации доклада Комиссии видных деятелей о роли Агентства до 2020 года и в последующий период.

87. Его страна полагает, что нормы безопасности и практическая деятельность лучше всего дополняются международным независимым авторитетным рассмотрением и обменом знаниями и что многосторонний режим разоружения и нераспространения является лучшей гарантией международного мира и безопасности. Она привержена сохранению целостности и нерушимости соответствующих договоров и соглашений.

88. Угроза, создаваемая ядерным оружием, со времени принятия ДНЯО значительно изменилась. Ирландия вместе с Коалицией новой повестки дня и другими партнерами последовательно призвала к определению приоритетов ядерного разоружения и рассматривает 13 практических шагов, согласованных Конференцией 2000 года по рассмотрению действия ДНЯО, в качестве точки отсчета для продвижения.

89. Он приветствует обязательство президента Соединенных Штатов проводить работу с целью достижения безъядерного мира и укрепления ДНЯО и добиваться ратификации ДВЗЯИ Соединенными Штатами. Он также приветствует обязательство Соединенных Штатов и Российской Федерации разработать договорно-правовой документ, заменяющий договоры о СНВ. Государства, обладающие ядерным оружием, должны обеспечивать повышенную транспарентность своей ядерной деятельности. Сохранение их нынешних уровней вооружения или разработка новых видов оружия под предлогом повышения национальной безопасности являются дурным примером для других стран.

90. ДНЯО обеспечивает важную основу взаимного доверия для международного развития использования ядерной энергии в исключительно мирных целях, и он призывает всех, кто еще не подписал или не ратифицировал этот договор, сделать это. ДНЯО предусматривает ключевые права и обязательства, которые должны признаваться всеми государствами-участниками. Его страна с интересом ожидает Конференцию 2010 года по рассмотрению действия ДНЯО, которая, как она надеется, приведет к выработке нового пакета соглашений, подкрепляемых конкретными и целенаправленными точками отсчета продвижения к миру, свободному от ядерного оружия.

91. Ирландия полагает, что соглашение о всеобъемлющих гарантиях вместе с дополнительным протоколом является единственным приемлемым стандартом проверки и основой для обеспечения полной уверенности в мирном назначении ядерной программы страны. Нечто меньшее, чем согласованные нормы Агентства, оказывается недостаточным и потому неприемлемым.

92. Ядерное испытание, проведенное КНДР в мае 2009 года, показало явное пренебрежение этой страны безопасностью ее собственных граждан и граждан соседних стран. Он призывает КНДР немедленно и без предварительных условий вернуться к шестисторонним переговорам и прекратить и полностью ликвидировать любую связанную с ядерным оружием программу безотлагательным, транспарентным и необратимым образом. КНДР должна без каких-либо условий и проволочек соблюдать все свои международные обязательства, как изложено в соответствующих резолюциях Совета Безопасности Организации Объединенных Наций и в соглашении о всеобъемлющих гарантиях этой страны.

93. Как Генеральный директор недавно сообщил Совету управляющих, Иран сотрудничал с Агентством в некоторых областях, но не приостановил связанную с обогащением деятельность или свои работы над проектами, связанными с тяжелой водой, и не осуществил

дополнительный протокол. Он должен сотрудничать с Агентством, с тем чтобы последнее могло исключить любую возможность наличия военной составляющей в ядерной программе этой страны, и он должен безотлагательно осуществить дополнительный протокол.

94. Его собственная страна проводит политику, не предусматривающую использования ядерной энергии для производства электроэнергии, и ее по-прежнему не убеждают аргументы в пользу ядерной энергетики, выдвигаемые ее сторонниками. Она полагает, что риски для здоровья человека и для окружающей среды, связанные с использованием ядерной энергии, перевешивают потенциальные выгоды, но при этом не стремится препятствовать тому, чтобы другие использовали этот источник энергии. Все еще не разрешены многие проблемы, как, например, безопасность и физическая безопасность ядерных установок, перевозка ядерного материала, промежуточное и долгосрочное обращение с радиоактивными отходами, ненужная переработка отработавшего ядерного топлива, загрязнение морской и земной среды и риск аварий и распространения. Таким образом, его страна не считает создание нового поколения ядерных установок решением проблемы изменения климата; напротив, больше международных ресурсов следует направить на разработку возобновляемых источников энергии.

95. Несмотря на свою позицию в отношении ядерной энергетики, Ирландия высоко ценит свое членство в Агентстве и работу последнего в областях безопасности и физической безопасности и гарантий и проверки. Его страна верит в многосторонний подход к безопасности и физической безопасности, и она рада тому, что имеет возможность внести вклад в культуру обучения и непрерывного совершенствования, развиваемую такими организациями, как Агентство.

96. Ввиду трансграничного характера рисков, связанных с ядерной аварией или перевозкой радиоактивных материалов, к вопросам безопасности проявляют интерес как ядерные, так и неядерные государства. Ирландия расположена в непосредственной близости от находящихся в соседних государствах ядерных установок, над которыми она не имеет никакого контроля. Поэтому она с удовольствием участвует в глобальном диалоге по ядерным вопросам и придает большое значение нормам безопасности, охране окружающей среды, многостороннему сотрудничеству и транспарентности. Она приветствует продолжающиеся дебаты по ядерной безопасности и физической ядерной безопасности, и у нее вызывает удовлетворение уровень ответственного отношения к этим вопросам, демонстрируемый производящими ядерную энергию странами.

97. Его страна уважает и ценит работу Агентства созданию важнейшей основы для сотрудничества по формированию и укреплению международных режимов ядерной безопасности и физической ядерной безопасности. Эта основа включает рекомендательные нормы, кодексы, руководства и обязательные для исполнения международные конвенции, международные независимые авторитетные расследования и международную систему обеспечения готовности и реагирования в случае аварийных ситуаций.

98. Его страна высоко оценивает исследования Агентства в области переработки. С переработкой связаны значительные проблемы безопасности и экологические проблемы. Ирландия особенно обеспокоена радиоактивными сбросами, поступающими в морскую среду от завода по переработке в соседнем государстве. Она рассчитывает на сотрудничество с Агентством в обеспечении того, чтобы такая деятельность осуществлялась без загрязнений и без риска.

99. Ирландия приветствовала принятие в июне 2009 года директивы Европейского союза по ядерной безопасности, нацеленной на обеспечение самых высоких норм безопасности при эксплуатации европейских ядерных установок. Она поддерживает прочный режим регулярных, независимых оценок безопасности на ядерных установках и продолжит работу по обеспечению введения более строгих регулирующих положений и норм в Европе и во всем мире.

100. Обращаясь к вопросу о перевозках ядерных материалов, он говорит, что, по мнению Ирландии, прибрежные государства следует полностью информировать о случаях перемещения грузов вдоль их побережья, с тем чтобы они могли проводить оценку степени риска и подготавливать соответствующие меры аварийного реагирования. Его страна использует форум, обеспечиваемый Агентством, для широкого обсуждения этого вопроса и участвует в совещаниях между государствами, осуществляющими грузоперевозки, и прибрежными государствами.

101. Поскольку применения ядерных технологий продолжают распространяться за рамки их традиционного использования при производстве энергии, все более расширяются роли Агентства и возрастает сложность стоящих перед ним задач. Ирландия ценит и поддерживает новаторскую работу и высококачественные исследования Агентства в таких областях, как сельское хозяйство, продовольствие, здоровье человека и другие ядерные применения. ФТС особенно важен для модернизации норм безопасности в государствах-получателях помощи.

102. Его страна приветствует прогресс, достигнутый в рамках Плана по физической ядерной безопасности на 2006-2009 годы, и утверждение Советом управляющих следующего плана, покрывающего период 2010-2013 годов. Она особенно приветствует то внимание, которое Агентство будет уделять предоставлению помощи государствам, впервые планирующим включить ядерную энергетику в свою структуру энергопроизводства. По мнению его страны, эта активность отражает самую сильную сторону Агентства: обмен знаниями и опытом и развитие культуры постоянного совершенствования на основе независимого авторитетного рассмотрения.

103. Со времени основания Агентства мир значительно изменился, и новые вызовы, такие как успехи в области технологии производства энергии и в других областях и более широкое применение ядерных технологий в секторах промышленности, здравоохранения и сельского хозяйства, делают рассмотрение его ролей и целей своевременным и необходимым. Это рассмотрение следует использовать для укрепления и изменения существующих структур, с тем чтобы добиться более действенной и эффективной работы. Он благодарит посла Кауппи из Финляндии и ее преемника, посла Валлин Геррейру из Бразилии, за выполнение функций председателя в ходе этого процесса.

104. Г-н КУРИЯ (Аргентина) говорит, что в течение прошедшего года его страна продолжала работы по реактивации своей ядерной деятельности, восстанавливая ядерную программу на основе крупномасштабного производства электроэнергии на АЭС с особым упором на развитие автономного потенциала поставки продукции и услуг в ядерной области и применение ядерных технологий в общественном здравоохранении и промышленности.

105. Завершающие работы на атомной электростанции "Атуча II" продолжаются, и, как ожидается, станция будет подключена к национальной энергосистеме в середине 2011 года. Продолжаются также предварительные исследования и деятельность, связанная с продлением срока эксплуатации атомной электростанции "Эмбальсе", и оценки, связанные со строительством новых атомных электростанций в ближайшем десятилетии, а деятельность, связанная со строительством прототипа инновационного реактора "КАРЕМ", была активизирована, и предполагается, что этот проект будет завершен в течение пяти лет.

106. Аргентина продолжает принимать активное участие в международных усилиях, направленных на разработку реакторов следующего поколения и топливных циклов, которые обеспечивают более высокий уровень эксплуатационной безопасности, существенно уменьшают образование радиоактивных отходов и устраняют риски, связанные с распространением. В частности, она поддерживает ИНПРО путем предоставления услуг экспертов и обеспечения внебюджетного финансирования.

107. Были приняты меры по укреплению деятельности в области ядерного топливного цикла, и продолжают усиливаться усилия с целью возобновления деятельности по обогащению урана на технологическом комплексе в Пильканиеу. Цель заключается в удовлетворении будущих потребностей в НОУ для топливных элементов энергетических реакторов на природном уране с тяжеловодным замедлителем и удовлетворении потребностей в низкообогащенной топливе для национальных исследовательских и промышленных реакторов и, возможно, для экспериментальных реакторов, экспортируемых в третьи страны, а также, в среднесрочной перспективе, для реактора CAREM.

108. Активизируется деятельность по добыче и геологоразведке урана, а также работы по экологическому восстановлению территорий, ранее использовавшихся для такой горной добычи. Завод "Арроито" продолжал производство тяжелой воды в целях пополнения ее первоначального инвентарного количества для станции "Атуча II" и снабжения станций, находящихся в эксплуатации.

109. Обращаясь к вопросу о применениях ядерных технологий, особенно в области здоровья человека, он отмечает, что была улучшена работа центров ядерной медицины, связанных с национальной Комиссией по атомной энергии, в том числе посредством модернизации оборудования и продолжения исследований в области бор-нейтрон-захватной терапии. Напоминая об острой нехватке радиоизотопов для медицинского использования, он говорит, что при нормальном уровне производства Аргентина не только удовлетворяет национальный спрос на такие радиоизотопы, но также и поставляет их другим странам региона, в том числе молибден-99.

110. Национальная комиссия по атомной энергии активизировала свою деятельность в области ядерно-энергетических и исследовательских реакторов, топливного цикла, обращения с отработавшим топливом и радиоактивными отходами и в области ядерных применений, а также фундаментальные научные исследования. Предпринимаются также усилия по укреплению подготовки узкоспециализированных людских ресурсов на основе трех институтов университетского уровня, специализирующихся в области ядерных и связанных с ядерной областью дисциплин, и в соответствующих центрах ядерной медицины.

111. Аргентина остается открытой для сотрудничества в мирном использовании ядерной энергии на многостороннем уровне путем активного участия в программе технического сотрудничества Агентства и АРКАЛ, и на двустороннем уровне посредством соглашений о конкретном сотрудничестве с более чем 30 странами. АРКАЛ торжественно отмечает свою двадцать пятую годовщину. Это соглашение является важным инструментом сотрудничества стран Латинской Америки и Карибского бассейна в области использования ядерной энергии в мирных целях.

112. Его страна придает особое значение деятельности Агентства в области ядерной безопасности, радиационной безопасности, безопасности перевозки и безопасности отходов и международному сотрудничеству в этой области. Существование прочных, эффективных и устойчивых инфраструктур крайне важно для расширения применений ядерной энергии и ее безопасного и эффективного использования. Важна также подготовка кадров в этих областях. Его страна всегда проявляла активность в этой области и подписала долгосрочное соглашение с Агентством об учреждении регионального учебного центра. Она приветствует усилия Агентства, направленные на заключение подобных соглашений с другими странами.

113. Аргентина высоко оценивает деятельность Иbero-американского форума радиологических и ядерных регулирующих органов и подчеркивает, что технические проекты, осуществляемые форумом, должны быть четко скоординированы с программами Агентства. В октябре 2008 года в Буэнос-Айресе был проведен 12-й Международный конгресс

Международной ассоциации радиационной защиты, на котором с целью укрепления радиационной защиты на всех пяти континентах были учреждены нормы для защиты от вредных эффектов радиационного облучения. Он благодарит Секретариат за поддержку, обеспечившую широкое участие развивающихся стран.

114. Физическая ядерная безопасность и ядерная безопасность – это вопросы, которыми необходимо заниматься не по отдельности, а комплексно, и следует тщательно рассмотреть работу Секретариата в области синергии между безопасностью и физической безопасностью и в области рисков, связанных с потенциальными актами ядерного терроризма.

115. Международные гарантии, наряду с ядерной и радиационной безопасностью, особенно важны для содействия расширению в ядерной области. Агентство располагает эффективной системой проверки, обеспечивающей международному сообществу уверенность в мирном характере ядерных программ. Гарантии должны осуществляться в духе сотрудничества и диалога между Агентством и государствами-членами, на основе принципов недискриминации, качества, технического совершенства и объективности. Он подчеркивает ценный вклад в усилия по нераспространению, который за более чем 18-летний период внесло АБАКК. Его страна высоко оценивает сотрудничество между Агентством и АБАКК, которое следует расширять и укреплять.

116. Обращаясь к вопросу о ядерном учете и контроле в Аргентине, он отмечает, что ядерный регулирующий орган этой страны продолжает свою работу. Существование такого независимого органа свидетельствует об убежденности его правительства в том, что надлежащий учет является основой для безопасного и эффективного осуществления ядерной деятельности и ее признания общественностью. Ядерный регулирующий орган по-прежнему уделяет первостепенное внимание задачам, связанным с лицензированием АЭС “Атуча II” и реактора CAREM и с продлением срока эксплуатации АЭС “Эмбальсе” и “Атуча I”.

117. Г-н ЭЛЬ-ХУРИ (Ливан) говорит, что Агентство сталкивается со сложными проблемами в быстро изменяющемся мире. Научные и технические достижения, которые должны ассоциироваться с равенством возможностей, транспарентностью и этикой, также влекут за собой политические, экономические и экологические риски, главными жертвами которых становятся, как правило, бедные и развивающиеся общества, к которым относится большая часть мирового населения. Поэтому его страна поддерживает идею вовлечения всех государств-членов в диалог друг с другом и с Секретариатом с целью улучшения работы Агентства. Главная проблема будет заключаться в трансформации итогов этого диалога в практические предложения, с которыми все могли бы согласиться, поскольку мнения по таким важным вопросам, как гарантии, техническое сотрудничество и физическая ядерная безопасность, все еще резко расходятся.

118. Ливан придает особое значение использованию ядерной энергии в таких областях, как сельское хозяйство, медицина и окружающая среда в поддержку устойчивого развития. Он вновь подтверждает неотъемлемое право государств на использование ядерной энергии в мирных целях, которому не должны создаваться препятствия по политическим мотивам и которое не должно становиться бесплодным ввиду несбалансированности в рамках Агентства различных компонентов мандата организации. Поэтому Ливан уделяет пристальное внимание обсуждаемым в настоящее время инициативам в области гарантированных поставок топлива и усилиям Генерального директора в этой связи. Он поддержит любую договоренность, обеспечивающую консенсус, если она не создаст дополнительного финансового бремени для Агентства и не будет использоваться некоторыми развитыми странами для монополизации экспертных знаний, связанных с ядерным топливным циклом, и предотвращения передачи развивающимся странам экспертных знаний в области топливного цикла. Инициатива

Генерального директора и другие предложения закладывают основу для возможного объединения мнений относительно эффективных гарантий, которые уменьшат сомнения и опасения некоторых развивающихся стран.

119. Ливан привержен полному соблюдению руководящих принципов ядерной безопасности Агентства и предпринимает шаги по ратификации Объединенной конвенции о безопасности обращения с отработавшим топливом и о безопасности обращения с радиоактивными отходами. Техническое сотрудничество между Агентством и Ливаном в области физической ядерной безопасности продолжается удовлетворительным образом и заслуживает высокой оценки.

120. Его страна, как и многие другие, хотела бы изучить возможность использования ядерной энергии для производства электроэнергии. Она нуждается в безотлагательном решении все больших проблем и удовлетворении растущего спроса посредством развития соответствующей инфраструктуры и законодательства, соответствующих нормам, применяемым Агентством. Вскоре она сможет представить Агентству и дружественным государствам запросы об оказании технической, научной и материальной поддержки.

121. Ливан, который придает большое значение партнерству с Агентством и надеется в полной мере воспользоваться его программами и экспертными знаниями, выплатил все свои финансовые взносы и задолженности.

122. Он высоко оценивает деятельность Агентства в области гарантий и приветствует использование внебюджетных средств для модернизации лабораторий Агентства. При проведении работ по проверке Секретариату не следует выходить за рамки Устава, тщательно сохраняя сбалансированность между обязательствами, налагаемыми соглашениями о всеобъемлющих гарантиях, и стандартами транспарентности, объективности и беспристрастности, соблюдаемыми их участниками.

123. Существенное увеличение объема последнего бюджетного предложения Агентства затруднило его успешное принятие. Любой рост объема работ Агентства должен быть естественным и необходимым и должен быть направлен на удовлетворение нового спроса на его экспертные знания и услуги. Он не должен налагать чрезмерное бремя на развивающиеся страны или неблагоприятно воздействовать на программу технического сотрудничества. Этого результата не трудно добиться, если государства-члены займутся этим и проявят решимость при достижении поставленной цели.

124. Вопрос о ядерном потенциале Израиля поднимается на каждой сессии Генеральной конференции. В действительности эту проблему легко решить, если государства примут непредубежденный и строго технический подход. Все, чего требуют арабские государства, это чтобы Израиль присоединился к ДНЯО и поставил свои ядерные установки под всеобъемлющие гарантии Агентства. Такое действие является предпосылкой для создания зоны, свободной от ядерного оружия, на Ближнем Востоке – в регионе, по-прежнему страдающем от последствий израильской агрессии. Мир не забыл разрушительной войны, развязанной против Ливана летом 2006 года, и войны против сектора Газа в начале 2009 года. Израиль оставил в ливанской земле миллионы кассетных бомб, жертвами которых по-прежнему становятся работники, дети и члены международных групп, добровольно занимающихся их удалением.

125. Вместе с тем нельзя терять надежды. Международное сообщество сохраняет решимость достигнуть справедливого и всеобъемлющего мира во всем мире, и особенно на Ближнем Востоке, с тем чтобы все народы могли жить в условиях процветания и благосостояния. Агентство призвано сыграть важную роль в этом вопросе.

126. Г-н ФЕРУТА (Румыния) говорит, что политика его страны в области содействия развитию энергетических и неэнергетических ядерных применений и ее национальные цели в рамках программы технического сотрудничества соответствуют целям Европейского союза в сфере энергии. Развитие в ядерной области продолжает оставаться важным для Румынии, которая считает инвестиции в безопасный и устойчивый ядерно-энергетический потенциал жизнеспособным вариантом. Вклад ядерной энергетики в национальную структуру энергопроизводства страны непрерывно увеличивается.

127. Атомную электростанцию "Чернаводэ", обеспечивающую в настоящее время производство приблизительно 18% электроэнергии в Румынии, планируется расширить посредством ввода в эксплуатацию к концу 2016 года двух новых энергоблоков CANDU-6, что, как ожидается, обеспечит покрытие 35% потребностей в электроэнергии и уменьшит тем самым зависимость от органического топлива. В ноябре 2008 года принадлежащая государству компания "Нуклеарэлектрика СА" и группа шести важных международных инвесторов согласились основать проектную компанию, занимающуюся завершением строительства, вводом в эксплуатацию и эксплуатацией этих двух новых энергоблоков. Румыния решила дополнительно расширить свою национальную ядерную программу, и уже проводится исследование по выбору площадки для новой атомной электростанции, которая, как ожидается, будет введена в эксплуатацию к 2020 году.

128. Несмотря на экономический и финансовый кризис в мире, вопросы, связанные со здоровьем человека, водными ресурсами и окружающей средой, продолжают оставаться важными, и его страна высоко оценивает усилия Агентства по применению ядерной науки и технологий в поддержку устойчивого развития в государствах-членах.

129. Румыния последовательно развивает ядерные применения и методы в медицине, и центры ранней диагностики и лечения рака на основе ПЭТ вскоре должны появиться во всех регионах страны.

130. Основными целями Румынии в области неэнергетических ядерных применений являются: создание новых систем анализа и обработки изображений для медицины и промышленности; диверсификация ядерных исследований и разработок в области радиоизотопов, методов облучения и технологий усовершенствованных материалов для использования в широком диапазоне областей; и интеграция ее инфраструктуры ядерных исследований в сеть Европейского исследовательского пространства.

131. После предыдущей Генеральной конференции Румынией создан центр по координации и надзору за реагированием на ядерные аварийные ситуации.

132. Его страна является участницей ДНЯО с 1970 года и полностью поддерживает три основополагающих направления деятельности этого договора. Дополнительный протокол к ее соглашению о гарантиях вступил в силу с 2000 года.

133. Румыния активно содействует развитию деятельности Агентства в области ядерной безопасности и физической ядерной безопасности и считает международное сотрудничество и приверженность соответствующим конвенциям крайне важным для содействия развитию глобальной сети ядерной безопасности.

134. Его страна продемонстрировала приверженность борьбе с ядерными угрозами посредством своих усилий по возвращению в Российскую Федерацию всего хранящегося в Румынии высокообогащенного отработавшего топлива, причем эти работы были завершены в июне 2009 года при поддержке Инициативы по сокращению глобальной угрозы. Успех этой операции стал возможным благодаря сотрудничеству между его страной, Соединенными Штатами Америки, Российской Федерацией и Агентством. Таким образом, Румыния стала

14-й страной, из которой было полностью удалено высокообогащенное отработавшее ядерное топливо. Эта операция включала первую санкционированную коммерческую воздушную перевозку отработавшего ядерного топлива, продемонстрировав тем самым, что воздушная перевозка является жизнеспособным вариантом возвращения отработавшего топлива в страну происхождения.

135. В интересах предотвращения ядерного терроризма Румыния приняла решение расширить свое участие в рабочих группах, организованных в рамках Глобальной инициативы по борьбе с актами ядерного терроризма и Глобального ядерно-энергетического партнерства. В сентябре 2008 года она подписала с Соединенными Штатами Америки соглашение о координации усилий по предотвращению ядерной контрабанды, установив в ряде пропускных пунктов современное оборудование для обнаружения излучений. Способность обнаруживать незаконные отгрузки ядерного и другого радиоактивного материала и быстро распространять информацию о таких событиях станет ключевым компонентом глобальных усилий по борьбе с ядерным терроризмом.

136. Румыния по-прежнему привержена развитию мирных ядерных технологий посредством международного технического сотрудничества, координируемого Агентством, и она также готова поделиться с партнерами своими собственными экспертными знаниями и опытом. Среднесрочные проекты в рамках ее нынешней РПС сконцентрированы на областях ядерной и радиационной безопасности, радиоактивных отходов и обращения с отработавшим топливом, устойчивости, людских ресурсов и здоровья человека.

137. Его страна совместно с Агентством организовала несколько международных мероприятий, связанных с ее приоритетами РПС, которые предоставили экспертам возможности обмена знаниями по вопросам безопасности реакторов, оценки безопасности, снятия с эксплуатации ядерных установок, планирования людских ресурсов и управления жизненным циклом атомных электростанций.

138. В планах на следующий цикл технического сотрудничества следует учитывать прогнозируемое развитие ядерной энергетики в предстоящие годы. Румыния будет и далее уделять особое внимание региональной деятельности по обмену знаниями.

139. Румыния продолжает полностью выплачивать свой финансовый взнос в деятельность по техническому сотрудничеству Агентства и уже взяла обязательство относительно национального добровольного взноса в поддержку проектов технического сотрудничества Агентства.

140. Его страна твердо убеждена в том, что Агентство должно располагать ресурсами, необходимыми для независимого функционирования и осуществления всех его функций и задач. Он был удостоен чести принимать участие в работе по формированию консенсуса в отношении программы и бюджета Агентства на 2010–2011 годы, и он убежден, что они являются шагом вперед в подготовке Агентства к решению его будущих проблем. Задачи Агентства по содействию международному сотрудничеству в области использования ядерной энергии в мирных целях и содействия развитию ядерной безопасности, физической безопасности и проверки более важны, чем когда-либо.

141. Г-н РИЙМЕНАНС (Бельгия) говорит, что его страна по-прежнему убеждена в ключевой роли Агентства в деле увеличения вклада ядерной энергии в поддержание мира, здоровья и благосостояния и в обеспечение, в соответствии с его Уставом, непрерывности ядерной деятельности на военные цели. Агентство играет важную роль по оказанию содействия и помощи государствам в применении самых строгих критериев ядерной безопасности и по предотвращению терроризма. Его страна утверждает, что ДНЯО является и должен оставаться

центром режима нераспространения. Международный мир и безопасность в настоящее время сталкиваются с серьезными вызовами, и необходим эффективный многосторонний подход к принятию мер в ответ на эти вызовы.

142. Его страна еще раз призывает Иран в полной мере и транспарентно сотрудничать с Агентством и в срочном порядке принять меры по урегулированию нерешенных вопросов в отношении его ядерной программы, с тем чтобы обеспечить уверенность в ее исключительно мирном характере. Иран должен выполнить все свои международные обязательства. В частности, ему следует осуществить дополнительный протокол и приостановить деятельность по обогащению в соответствии с резолюциями Совета Безопасности Организации Объединенных Наций и Совета управляющих. Бельгия поддерживает беспристрастную и профессиональную работу Агентства при рассмотрении этого особенно трудного случая. Она настоятельно призывает Иран положительно откликнуться на предложения о переговорах, сделанные пятью постоянными членами Совета Безопасности плюс Германией при поддержке Верховного представителя Европейского союза.

143. Бельгийское министерство иностранных дел твердо осудило ядерное испытание, о котором КНДР объявила в апреле. Такая провокация не внушает уверенности в восстановлении безопасности и стабильности в регионе. Его страна призывает КНДР вернуться к шестисторонним переговорам, вновь взять на себя обязательства в соответствии с ДНЯО, выполнить решения Совета Безопасности, демонтировать свои ядерные установки поддающимся проверке и необратимым образом и отказаться от своего оружейного ядерного материала. Агентство должно полностью играть свою роль в проверке ядерного досье КНДР, и чрезвычайно важно, чтобы инспектора возвратились в эту страну.

144. Бельгия также призывает Сирию в полной мере и транспарентно сотрудничать с Агентством, с тем чтобы последнее могло провести все исследования, необходимые для решения вопросов, касающихся присутствия в этой стране незаявленного ядерного материала. Сирия должна также ратифицировать дополнительный протокол, с тем чтобы можно было быстро закрыть ее досье.

145. Вышеупомянутые случаи показывают важность предоставления Агентству инструментов, необходимых ему для выполнения его работы. Необходимо укрепить обязательство государств сотрудничать в отношении ядерной проверки. Его страна поддерживает универсальное применение всеобъемлющих гарантий и дополнительного протокола. Дополнительные протоколы вступили в силу в девятью одной стране. Таким образом, соглашение о всеобъемлющих гарантиях в сочетании с дополнительным протоколом стало современным стандартом проверки. Бельгия также призывает соответствующие государства как можно скорее подписать ПМК и поправку к нему.

146. Будучи убежденной в важности роли, которую играет Агентство, Бельгия вносит в обязательном порядке и на добровольной основе взносы натурой и финансовые взносы в бюджет этой организации. Техническое сотрудничество является одним из приоритетов Агентства, и его страна придает ему особенное значение. В текущем году Бельгия выплатит значительный взнос в ФТС.

147. Обсуждения в Совете управляющих вопросов многосторонних гарантий поставок ядерного топлива представляются важными, и он настоятельно призывает государства-члены следить за ними. Бельгия рассматривает вопрос о том, какой вклад она может внести в разработку такого механизма.

148. Его страна разделяет международную озабоченность по поводу проблем поставок медицинских радиоизотопов и играет активную роль в решении этого вопроса. В краткосрочном плане она увеличила производительность реактора BR2 в той степени, насколько это допускают технические и организационные ограничения без ущерба для безопасности реактора и при условии достаточного финансирования. Бельгийский институт радиоизотопов получил от компетентных органов разрешение увеличить еженедельное производство в пределах, установленных для ежегодного производства. В поисках более долгосрочного решения Бельгия участвует в международных инициативах, направленных на структурное решение проблемы поставок радиоизотопов. Она является членом рабочей группы высокого уровня АЯЭ/ОЭСР по надежности поставок, в работе которой Агентство также играет важную роль. В настоящее время она изучает возможность внесения финансового взноса в эту группу и призывает международное сообщество продолжать его усилия, направленные на поиск скорейшего решения этой безотлагательной проблемы.

149. Ядерная энергетика обеспечивает производство более чем половины всей электроэнергии в Бельгии, и страна продолжает рассмотрение своей будущей энергетической политики. Комитет, созданный с этой целью, в настоящее время готовит заключительный доклад, который будет осенью представлен совету министров.

150. В апреле 2008 года после нескольких лет подготовки бельгийский компетентный орган по безопасности был укреплен посредством создания дочерней организации, ответственной за решение ряда задач, в частности, проведения инспекций на станциях и анализа безопасности, которые ранее выполнялись частным органом. Накопленные этим органом специальные знания были в значительной степени сохранены, поскольку 90% его персонала были приняты на работу в дочернюю организацию.

151. В соответствии со статьей 35 Договора о Евратоме в январе 2009 года Европейской комиссией была проведена инспекция с целью проверки надлежащего функционирования установок мониторинга радиоактивности и методов анализа и интерпретации данных, и был сделан вывод о том, что Бельгия выполняет все свои обязательства в этой связи.

152. В 2006 году его страна приняла решение о строительстве в районе Десселя площадки для окончательного захоронения содержащих короткоживущие изотопы радиоактивных отходов низкого и промежуточного уровня активности. Бельгийское агентство по радиоактивным отходам и обогащенным расщепляющимся материалам (ОНДРАФ), отвечающее за обращение с такими отходами, намеревается представить заявку на получение лицензии в компетентный орган по безопасности к 2011 году. Федеральное агентство ядерного контроля (ФАЯК) внимательно следит за подготовительными работами ОНДРАФ и устанавливает конкретные руководящие принципы на основе международной образцовой практики и норм Агентства. Оно также корректирует существующую регулируемую основу с целью адаптации процесса лицензирования к этому типу установок.

153. ОНДРАФ, ФАЯК и большинство федераций, активно действующих в секторе, связанном с металлоломом, в конце 2007 года подписали протокол по загрязненному металлолому и радиоактивных веществах с целью обращения с радиоактивными материалами вне ядерного сектора и их отслеживания. Одним из ожидаемых положительных результатов этого протокола – который включает финансовое стимулирование операторов – является сокращение числа незаявленных или утерянных бесхозных источников. Через 3 года этот механизм будет подвергнут оценке.

154. Что касается физической ядерной безопасности, то 17 июля 2009 года совет министров одобрил проект регулирующих положений по физической защите ядерного материала. Тексты регулирующих положений в настоящее время находятся в Государственном совете и будут

затем направлены в парламент. Будущие регулирующие положения базируются непосредственно на INFCIRC/225 и учитывают поправку к КФЗЯМ. Серьезное внимание уделяется контролю надежности лиц, имеющих доступ к ядерному материалу и установкам и связанным с ними документам, а также дифференциальному подходу и глубокоэшелонированной защите на площадках, где находится ядерный материал.

155. Закон о принятии Международной конвенции о борьбе с актами ядерного терроризма был принят парламентом 25 июня 2009 года и ожидает утверждения со стороны короля.

156. Продолжается работа в области регулирования безопасности радиоактивных источников на основе Кодекса поведения по обеспечению безопасности и сохранности радиоактивных источников и Руководящих материалов по импорту и экспорту радиоактивных источников. Основные трудности, с которыми пришлось столкнуться, связаны с чрезвычайным разнообразием пользователей и их большим количеством. Для осуществления этих регулирующих положений потребуется провести информационно-просветительскую кампанию для пользователей. Что касается экспорта и импорта источников, то Бельгия выступает за более структурированную систему контроля экспорта, допускающую отказ.

157. При разработке новых ядерных регулирующих положений рекомендации Агентства оказывают весьма ценную помощь. Поэтому Бельгия играет активную роль в работе нескольких групп, отвечающих за разработку различных документов Серии изданий по физической ядерной безопасности. Она приветствует достигнутый прогресс, хотя работа вовсе не закончена, и уверена, что данный процесс будет успешно завершен. Вместе с тем следует уделять внимание строгому соблюдению принципа дифференцированного подхода при отборе рекомендуемых мер, и необходимо надлежащим образом учитывать конкретные характеристики делящегося материала и других радиоактивных материалов.

158. Бельгийский компетентный орган одобрил проект соглашения о гарантиях для Бельгии, разработанное Агентством в сотрудничестве с Европейской комиссией. Его страна надеется, что интегрированные гарантии могут применяться в ближайшем будущем во всем Европейском союзе, что обеспечит рационализацию инспекционной деятельности и последующую существенную экономию без ущерба для целей нераспространения.

159. Высоко оценивая профессионализм Генерального директора и Секретариата, он настоятельно призывает все государства-члены сотрудничать, с тем чтобы достичь их общих целей в то время, когда Агентство сталкивается с серьезными проблемами.

160. Г-н СВЕДАС (Литва) говорит, что нераспространение оружия массового уничтожения всегда будет особенно важным для международного мира и безопасности, и его страна призывает все государства твердо придерживаться ДНЯО и выполнять его положения. Система гарантий Агентства играет центральную роль в ограничении распространения ядерного оружия и движении по пути ядерного разоружения. Литва решительно поддерживает усилия, направленные на повышение действенности и эффективности этой системы, и призывает все страны заключить соглашения о всеобъемлющих гарантиях и дополнительные протоколы в качестве глобального стандарта проверки соблюдения ДНЯО. Литва твердо соблюдает свои обязательства по ядерному нераспространению, что подтверждается Агентством и тем фактом, что она является одним из 25 государств-членов, в которых интегрированные гарантии осуществляются с 2008 года.

161. Вопросы энергии занимают видное место в политической повестке дня его страны и привлекают широкое общественное внимание. К концу 2009 года Игналинская АЭС будет остановлена, и следует принять необходимые меры с тем, чтобы обеспечить безопасное и успешное снятие с эксплуатации и демонтаж обоих ее энергоблоков. При участии Литвы,

Латвии, Эстонии и Польши осуществляется региональный проект по разработке АЭС "Висагинас". Кроме того, строятся линии электропередачи, соединяющие Литву с Польшей, Швецией и Финляндией, с тем чтобы интегрировать энергетический рынок государств Балтии в рынок Европейского союза.

162. В качестве страны, использующей ядерную энергию, Литва уделяет должное внимание ядерной безопасности и физической ядерной безопасности и обращению с радиоактивными отходами. Ответственность за обеспечение физической ядерной безопасности полностью возложена на государство, и эффективная национальная система физической безопасности жизненно важна для укрепления глобальных усилий, направленных на борьбу с ядерным терроризмом и содействие использованию ядерной энергии в мирных целях. Вопросы физической защиты должным образом решаются на существующих ядерных установках страны и в ходе деятельности по подготовке к строительству новых установок.

163. В апреле 2009 года в Литве был проведен национальный семинар по вопросам физической защиты во время предварительного этапа и строительства новых ядерных установок. Агентство оказало ценную помощь, предоставив экспертов для этого мероприятия. Сотрудничество с Агентством в области физической ядерной безопасности способствовало определению проектной угрозы для новой атомной электростанции, которая будет построена в стране.

164. В мае 2009 года Литва сдала Агентству на хранение документы о ратификации поправки к КФЗЯМ, и она надеется, что эта поправка вступит в силу без задержки.

165. В течение 2008 года более 70 экспертов из Литвы участвовали семинарах-практикумах, совещаниях экспертов, конференциях и других мероприятиях по вопросам безопасности, организованных в сотрудничестве с Агентством или под эгидой Агентства. Более 20 национальных экспертов внесли вклад в рассмотрение норм безопасности и руководств по безопасности Агентства. Предпринимаются дальнейшие меры по укреплению регулирующего режима и национального регулирующего органа – Государственной инспекции по безопасности атомной энергетики (VATESI). С целью укрепления и повышения эффективности системы регулирования ядерной безопасности и надзора за ней путем четкого определения мер по надзору и по применению санкций и укрепления системы финансирования регулирующего учреждения проводится подготовка нового закона о ядерной безопасности. В ходе подготовки к строительству новой атомной электростанции все регулирующие требования были систематически проанализированы с учетом норм безопасности Агентства. Разработан план дальнейших усовершенствований для осуществления к 2011 году.

166. Установленным сроком ввода в эксплуатацию новой атомной электростанции "Висагинас" является 2018 год. В тесной координации с литовским обществом и соседними странами была завершена оценка воздействия на окружающую среду. Соответствующий доклад был изучен в ходе миссии Агентства по рассмотрению с участием международных экспертов. В апреле 2009 года министерством охраны окружающей среды было принято положительное решение относительно возможности строительства станции "Висагинас" на площадке Игналинской АЭС. К концу 2009 года будет разработана бизнес-модель, объединяющая все страны-партнеры и стратегических инвесторов.

167. Вопрос обращения с радиоактивными отходами становится все более актуальным. Существующие ядерные и другие установки, на которых используется радиоактивный материал, стареют, и приближается время их окончательного снятия с эксплуатации. Возрождение ядерной отрасли вызывает необходимость поиска новых и инновационных возможностей обращения с радиоактивными отходами, включая отработавшее топливо. Уверенность в безопасности обращения с отработавшим топливом и радиоактивными

отходами является важным фактором поддержки ядерной энергии населением. В этой связи Литва признает важность Объединенной конвенции о безопасности обращения с отработавшим топливом и о безопасности обращения с радиоактивными отходами, предусматривающей международный механизм независимого авторитетного рассмотрения. Осуществляя свою национальную стратегию обращения с радиоактивными отходами, Литва значительно улучшила инфраструктуру обращения с радиоактивными отходами. Страна также изучает возможные альтернативные решения в области обращения с отработавшим топливом. Она принимает участие в инициативе Европейской организации по разработке хранилищ с целью разработки концепции многонационального геологического захоронения отработавшего топлива.

168. Его страна стремится поддерживать самые высокие стандарты при мониторинге деятельности, связанной с использованием ионизирующих излучений. Осуществляются многочисленные меры, направленные на обеспечение того, чтобы воздействие ионизирующих излучений было оправданным, оптимизированным и ограниченным самым низким достижимым уровнем.

169. Кодекс поведения по обеспечению безопасности и сохранности радиоактивных источников и руководящие материалы по импорту и экспорту радиоактивных источников являются международно-правовыми документами, не имеющими юридически обязательного характера. Вместе с тем оба эти документа серьезно учитываются при обращении с высокоактивными источниками в Литве и в работе по установлению эффективного контроля над источниками и по минимизации сопутствующих рисков.

170. Что касается радиационной защиты в медицине, то в сотрудничестве с Агентством были разработаны и одобрены новые контрольные уровни для диагностики и начато осуществление еще одного проекта по защите пациентов в компьютерной томографии, особенно в педиатрии. Учитывая важность, придаваемую Литвой подготовке кадров в этой связи, для национальных и иностранных специалистов был создан современный учебный центр. Предпринимаются усилия, направленные на ассимиляцию образцовой международной практики и разработку соответствующих стандартов подготовки кадров.

171. Программа технического сотрудничества Агентства является одним из ключевых механизмов для достижения заметных социально-экономических результатов не только в отдельных государствах-членах, но также и в регионе. Его страна придает большое значение поддержке и укреплению деятельности по техническому сотрудничеству. Она участвует в механизме соучастия правительства в расходах и полностью и своевременно выплачивает свой взнос в ФТС. Участие страны в деятельности по техническому сотрудничеству основано на ее РПС, разработанной в 2001 году, в то время как ее деятельность по региональному сотрудничеству регулируется европейским региональным профилем. Стратегия технического сотрудничества для Европы, находящаяся в стадии разработки, поможет Агентству управлять национальными, региональными и межрегиональными проектами.

172. Учитывая недавние события в ядерной области, Литва обеспокоена нехваткой компетентного персонала в ядерной отрасли. Она высоко оценивает неизменную поддержку Агентством усилий, направленных на укрепление возможностей управления ядерными знаниями, их сохранения и передачи и развития новых навыков и компетенции в связанных с ядерной областью сферах.

173. Г-жа ФЕТЧАРАТАНА (Таиланд) говорит, что растущий интерес к ядерной энергии, о котором свидетельствует увеличивающееся число стран, впервые приступающих к освоению ядерной энергии, и расширение действующих ядерно-энергетических программ, является для Агентства одновременно возможностью и проблемой. Для эффективного решения проблем,

связанных с рисками ядерных аварий и терроризма, Агентству потребуется решительная поддержка всех государств-членов. Таиланд, со своей стороны, предпринял ряд мер в дополнение к работе Агентства по содействию развитию ядерных гарантий и проверки, технической и физической безопасности и сотрудничества в области применений науки и технологии. Он надеется на дальнейшее укрепление партнерства с Агентством, особенно в области содействия применению энергии для целей развития.

174. Агентство является единственным международным органом по ядерной проверке, и мир полагается на его технические экспертные знания и незаменимую роль в деле укрепления глобального режима ядерного нераспространения. Таиланд одобряет неустанные усилия Агентства, направленные на осуществление эффективной ядерной проверки в ряде случаев распространения.

175. Ее страна поддерживает все усилия, направленные на повышение действенности и эффективности системы гарантий. Соглашения о всеобъемлющих гарантиях и дополнительные протоколы служат международным стандартом для ядерной проверки, и Таиланд предпринимает практические шаги по ратификации дополнительного протокола. Ее страна рассчитывает на более тесное сотрудничество между Агентством и государствами-членами на основе доброжелательности и взаимного уважения и на развитие сотрудничества между инспекторами Агентства и местными экспертами в государствах-членах, особенно в развивающихся странах, которое способно укрепить работу Агентства по проверке. Можно также изучить возможности сотрудничества между Агентством и региональными зонами, свободными от ядерного оружия, в дополнение к системе гарантий Агентства на региональном уровне, и Таиланд рассчитывает на сотрудничество между зоной, свободной от ядерного оружия, в Юго-Восточной Азии и Агентством в создании региональной системы гарантий и содействии региональному сотрудничеству в области мирного использования ядерных технологий.

176. Таиланд высоко оценивает продолжающиеся усилия Агентства, направленные на повышение физической безопасности ядерного материала и радиоактивных источников, в частности посредством разработки Плана по физической ядерной безопасности на 2010-2013 годы. Он приветствует роль Агентства по оказанию государствам-членам помощи в обеспечении и поддержании эффективной физической ядерной безопасности, в том числе на основе создания потенциала, руководящих принципов, развития людских ресурсов и предоставления помощи в осуществлении соответствующих международных договорно-правовых документов.

177. Ее страна поддерживает создание системы обеспечения технической и физической безопасности при аварийном реагировании, которое поможет укрепить механизмы уведомления, лицензирования, пограничного контроля, инспекций и правоприменения. Она также признает продуктивную роль Азиатской сети ядерной безопасности в деле обмена техническими знаниями и практическим опытом с целью дальнейшего повышения безопасности ядерных установок в регионе.

178. В ходе состоявшегося в июле в Мьянме 27-го совещания министров энергетики стран – членов АСЕАН эти страны пришли к согласию в отношении дальнейшего развития сети подсектора сотрудничества в области ядерной энергии АСЕАН, которая послужит региональной сетью ядерной безопасности, в связи с растущим интересом к ядерной энергии в Юго-Восточной Азии.

179. Посредством программы технического сотрудничества ее страна тесно сотрудничает с Агентством в области содействия развитию использования технологий в мирных целях, что является вкладом в ее усилия по достижению Целей развития в новом тысячелетии. С помощью

Агентства и в сотрудничестве с ним были осуществлены многочисленные полезные проекты. В области здравоохранения Таиланд стремится стать образцово-показательным центром в регионе для ПДЛР на основе разработки мультидисциплинарных проектов по созданию потенциала в области борьбы с раком с целью повышения устойчивости в развивающихся государствах-членах. В области сельского хозяйства она приветствует сотрудничество между Таиландом и Агентством, направленное на улучшение МСН как главного компонента устойчивой, экологически щадящей и экономически эффективной комплексной борьбы с насекомыми-вредителями. Таиланд готов предлагать свои экспертные знания в качестве центра передачи технологии МСН в Юго-Восточной Азии.

180. Подобно многим другим странам, Таиланд стремится диверсифицировать свои источники энергоснабжения, в том числе с помощью использования ядерной энергии. Он изучает пути формирования регионального сотрудничества в ядерной области на добровольной и необязательной основе с целью изучения вопросов, касающихся гражданского использования ядерной энергии, а также безопасности, создания потенциала, обучения и подготовки кадров, обмена информацией и общественной информацией. Будучи участником Бангкокского договора, Таиланд несет обязательство проводить оценку ядерной безопасности перед тем, как приступить к осуществлению мирной ядерно-энергетической программы. Поэтому он стремится получить техническую поддержку и руководящие материалы Агентства по ряду аспектов, существенно важных для построения безопасной, надежной, эффективной и пользующейся широким признанием ядерно-энергетической программы.

181. Кроме того, ее страна рассчитывает на укрепление сотрудничества с Агентством в целях дальнейшего развития и повышения безопасности ядерной энергии в регионе. Такое сотрудничество могло бы охватывать стратегии, поощряющие участие частного сектора и подкрепляющие совместные инициативы государственного и частного секторов, направленные на разработку и осуществление будущих программ и деятельности.

182. Таиланд поддерживает международные усилия, направленные на поиск мирного решения ядерных вопросов Ирана и КНДР. Уважая неотъемлемое право всех участников ДНЯО на использование ядерной энергии в мирных целях, Таиланд настоятельно призывает Иран в полном объеме сотрудничать с Агентством. Он присоединяется к тем, кто призывает КНДР полностью соблюдать ее международные обязательства. Шестисторонние переговоры остаются основным механизмом для достижения мира и стабильности на Корейском полуострове, и она настоятельно призывает все стороны как можно скорее вернуться к этому процессу.

Заседание закрывается в 18 час. 20 мин.